

ZTE Kis II Max Mobile Phone	
Quick Start Guide	2
ZTE Kis II Max Mobiltelefon	
Snabbguide	18
ZTE Kis II Max Mobiltelefon	
Lynvejledning.....	34
ZTE Kis II Max Matkapuhelin	
Pikaopas.....	50
ZTE Kis II Max Mobiltelefon	
Hurtigstartveiledning.....	66

ZTE Kis II Max
Mobile Phone
Quick Start Guide

LEGAL INFORMATION

Copyright © 2015 ZTE CORPORATION.

All rights reserved.

No part of this publication may be quoted, reproduced, translated or used in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without the prior written permission of ZTE Corporation.

ZTE Corporation reserves the right to make modifications on print errors or update specifications in this guide without prior notice.

Trademarks

ZTE and the ZTE logos are trademarks of the ZTE Corporation. Google and Android are trademarks of Google, Inc. The *Bluetooth*[®] trademark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such trademarks by ZTE Corporation is under license.

 microSDHC Logo is a trademark of SD-3C, LLC.

Other trademarks and trade names are the property of their respective owners.

We offer self-service for our smart terminal device users. Please visit the ZTE official website (at www.ztedevice.com) for more information on self-service and supported product models.

Information on the website takes precedence.
Visit <http://www.ztedevice.com> to download the user manual. Just click **Support > Manuals** from the home page and then select your location, product type, and name to search for related support information.

Disclaimer

ZTE Corporation expressly disclaims any liability for faults and damages caused by unauthorized modifications of the software.

Version No. : R1.0

Edition Time : 2015. 01

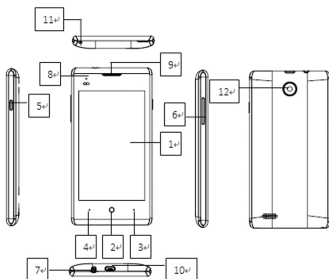
Product Safety Information

	Do not use hand-held while driving
	Do not use while re-fuelling
	For body-worn operation maintain a separation of 15 mm
	This device may produce a bright or flashing light
	Small parts may cause a choking hazard
	Do not dispose of it in a fire
	This device may produce a loud sound
	To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.
	Avoid contact with magnetic media
	Avoid Extreme Temperatures
	Keep away from pacemakers and other personal medical devices
	Avoid any contact with liquid, keep it dry
	Switch off when instructed in hospitals and medical facilities

	Do not attempt to disassemble
	Switch off when instructed in aircrafts and airports
	Only use approved accessories
	Switch off in explosive environments
	Do not rely on this device for emergency communications

Getting to Know Your Phone

Overview



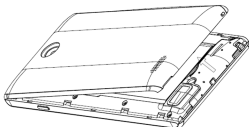
Keys Explained

Key	Function
1. Touch Screen	Display user interface.
2. Home Key	• Touch to return to the Home screen from any application or screen. • Hold to see Google search.
3. Menu Key	• Touch to get the options for the current screen. • Hold to see recently used applications.
4. Back Key	Touch to go to the previous screen.
5. Power Key	• Hold to turn on or off Silent or Vibrate or Ring or Airplane mode, or to power off. • Press to switch your phone to Sleep mode. • Press to wake up your phone.
6. Volume Keys	Press or hold to turn the volume up or down.
7. Headphone Interface	External headphone cable.
8. Proximity sensor	Support the proximity sensor function.
9. Earphone	Receiving sound during a call.

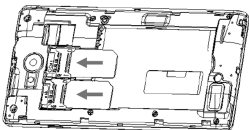
10. USB Interface	External USB data cable.
11. Microphone	Send voice during a call.
12. Rear Camera	Photographed using parts.

Before Getting Started

Removing the Back Cover



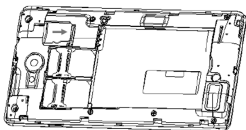
Installing the SIM Card



NOTES:

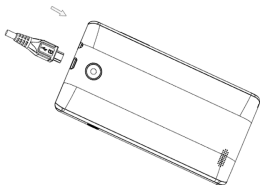
- Switch off your phone before installing or replacing the SIM card.
- If you're using a small card, please use the SIM card dedicated card sets, and then the whole into the slot Normal use.
- Please buy standardization SIM dedicated card sets from the formal channels, otherwise the slot shrapnel may be pulled off when taking cards.

Installing the microSD Card



NOTE: The phone supports SD card hot-plug function. Some applications may require a microSD card to work normally or may store certain data on it. Therefore, it is recommended that you keep a microSD card installed and not remove or replace it randomly.

Charging the Battery



When you first get your new phone you'll need to charge the battery like this:

1. Connect the adapter to the charging jack.
2. Connect the charger to a standard AC power outlet.
3. Disconnect the charger when the battery is fully charged.

Notes:

- If excessive discharge of the battery, the charging icon will display delay.
- If the battery is extremely low, you may be unable to power on the phone even when it is being charged. In this case, try again after charging the phone for at least 10 minutes. Contact customer service if you still cannot power on the phone after prolonged charging.

CAUTION: Use only ZTE-approved chargers and cables. The use of unapproved accessories could damage your phone or cause the battery to explode.

Powering On/Off Your Phone

Make sure the battery is charged before powering on.

- Press and hold the **Power Key** to turn on your phone.
- To turn it off, press and hold the **Power Key** to open the options menu. Touch **Power off > OK**.

Waking Up Your Phone

1. Press the **Power Key** to activate your screen display.
2. Long press the unlock icon to unlock the screen.

NOTE:

If you have set an 'unlock pattern', or a PIN/password for your phone, you'll need to draw the pattern or enter the PIN/password to unlock your screen.

Using the Touch Screen

Your phone's touch screen lets you control actions through a variety of touch gestures.

- Touch

When you want to type using the onscreen keyboard, select items onscreen such as application and settings icons, or press onscreen buttons, simply touch them with your finger.

- Touch and Hold

To open the available options for an item (for example, a message or link in a Web page), touch and hold the item.

- Drag

To drag, press and hold your finger with some pressure before you start to move your finger. While dragging, do not release your finger until you have reached the target position.

- Pinch

In some apps (such as Maps, Browser, and Gallery), you can zoom in and out by placing two fingers on the screen at once and pinching them together (to zoom out) or spreading them apart (to zoom in).

- Rotate the screen

For most screens, you can automatically change the screen orientation from portrait to landscape by turning the phone sideways.

Declaration of RoHS

Compliance

To minimize the environmental impacts and take more responsibilities to the earth we live on, this document shall serve as a formal declaration that the ZTE Kis II Max manufactured by ZTE CORPORATION is in compliance with the Directive 2011/65/EU of the European Parliament - RoHS (Restriction of Hazardous Substances) with respect to the following substances:

1. Lead (Pb)
2. Mercury (Hg)
3. Cadmium (Cd)
4. Hexavalent Chromium (Cr (VI))
5. Polybrominated biphenyls (PBBs)
6. Polybrominated diphenyl ethers (PBDEs)

The ZTE Kis II Max manufactured by ZTE CORPORATION meets the requirements of EU 2011/65/EU.

Disposal of Your Old Appliance



1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product, it means the product is covered by the European Directive 2012/19/EU.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.

For this product's recycling information based on WEEE directive, please send an e-mail to weee@zte.com.cn

SAR

Your mobile device is a radio transmitter and receiver. It is designed not to exceed the limits for exposure to radio waves recommended by international guidelines. These guidelines were developed by the independent scientific organization ICNIRP and include safety margins designed to assure the protection of all persons, regardless of age and health.

The guidelines use a unit of measurement known as Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2 W/kg and the highest SAR value for this device when tested was 0.652W/Kg. As mobile devices offer a range of functions, they can be used in other positions, such as on the body.

As SAR is measured utilizing the device's highest transmitting power, the actual SAR of this device while operating is typically below that indicated above. This is due to automatic changes to the power level of the device to ensure it only uses the minimum power required to communicate with the network.

Este equipo se puede utilizar en:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

EC DECLARATION OF CONFORMITY

C € 0700

It is hereby declared that following designated product:

Product Type: WCDMA/GSM(GPRS) Dual-
Mode Digital Mobile Phone

Model No: ZTE V815W, Kis II MAX, T815,
ZTE Switch X2, ZTE Kis II Max, ZTE Maxx

Complies with the essential protection requirements of Directives on Radio and Telecommunication Terminal Equipment (Directive 1999/5/EC), Restriction of the Certain Hazardous Substances in electrical and electronic equipment (Directive 2011/65/EU), Eco-design Requirements for Energy-Related Products (Directive 2009/125/EC) and their amendments. This declaration applies to all specimens manufactured identical to the samples submitted for testing/evaluation. Assessment of compliance of the product with the requirements relating to Directive 1999/5/EC was performed by PHOENIX(Notified Body No.0700) and assessment of compliance of the product with the requirements relating to Directive 2011/65/EU and Directive 2009/125/EC was performed by ZTE Corporation Reliability Testing Centre. The assessments were based on the following regulations and standards:

Requirement	Standard
Safety &Health	EN 60950-1:2006+A11:2009+A 1:2010+A12:2011 EN 50332-1-2000; EN 50332-2-2003 EN 62209-1:2006 , EN 62209-2:2010 EN 50360:2001/A1:2012 EN 50566:2013 EN 62479:2010
EMC	EN 301 489-1 V1.9.2:2011 EN 301 489-7 V1.3.1: 2005 EN 301 489-3 V1.6.1;2012 EN 301489-17 V V2.2.1 :2012 EN 301 489-24V1.5.1:2010
Radio Spectrum	EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1/-2 V6.2.1 EN 300328 V1.8.1 EN 300 440-1 V1.6.1; EN 300 440-2 V1.4.1;

This declaration is the responsibility of the manufacturer:

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech,
Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen,
Guangdong, 518057, P.R.China

Authorised person signing for the company:

Xu Feng Quality Director Of ZTE
Corporation

*Name in block letters & position in the
company*

Shenzhen, 2014-07-14

Place & date

Legally valid signature



ZTE Kis II Max
Mobiltelefon
Snabbguide

JURIDISK INFORMATION

Copyright © 2015 ZTE CORPORATION.

Med ensamrätt.

Ingen del av denna publikation får citeras, reproduceras, översättas eller användas i någon form eller på något sätt, varken elektroniskt eller mekaniskt, inklusive fotokopiering och mikrofilmning, utan föregående skriftlig tillåtelse av ZTE Corporation.

ZTE Corporation förbehåller sig rätten att göra ändringar i tryckfel eller uppdatera specifikationer i den här guiden utan föregående meddelande.

Varumärken

ZTE och ZTE-logotyperna är varumärken som tillhör ZTE Corporation. Google och Android är varumärken som tillhör Google, Inc. *Bluetooth*[®]-varumärket och tillhörande logotyper ägs av Bluetooth SIG, Inc., och ZTE Corporations användning av sådana varumärken är licensierad.



microSDHC-logotypen är ett varumärke som tillhör SD-3C, LLC.

Andra varumärken och varunamn tillhör respektive ägare.

Vi erbjuder användare av våra smarta telefoner support genom självbetjäning. Gå till ZTE:s officiella webbplats (på www.ztedevice.com) om du vill veta mer om support och de produktmodellerna. Informationen på webbplatsen kan ändras eller tas bort utan föregående meddelande.

Gå till <http://www.ztedevice.com> om du vill hämta användarhandboken. Klicka på **Support > Manuals** på startsidan och välj din plats, produkttyp och namn för att söka efter relevant supportinformation.

Friskrivning

ZTE Corporation fransäger sig uttryckligen allt ansvar gällande fel och skador som beror på obehörig modifiering av programvaran.

Versionsnr : R1.0

Utgivningsdatum: 2015. 01

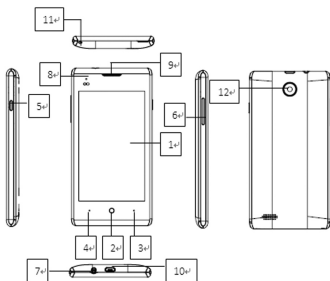
Produktsäkerhetsinformation

	Använd inte telefonen utan handsfree vid körning
	Använd inte telefonen vid tankning
	Upprätthåll ett avstånd av 15 mm vid användning nära kroppen
	Telefonen kan avge ett skarpt eller blinkande ljus
	Smådelar kan fastna i halsen
	Får ej eldas upp
	Telefonen kan avge ett kraftigt ljud
	Skydda din hörsel mot skador genom att aldrig lyssna på hög volym under långa perioder.
	Undvik kontakt med magnetiska medier
	Undvik extrema temperaturer
	Får ej placeras i närheten av pacemakarenheter och annan medicinsk utrustning
	Undvik kontakt med vätska, håll telefonen torr
	Stäng av vid uppmaning om detta på sjukhus och vårdinrättningar

	Får ej demonteras
	Stäng av vid uppmaning om detta på flygplan och flygplatser
	Använd endast godkända tillbehör
	Stäng av i explosiva miljöer
	Förlita dig inte på denna enhet för nödsamtal

Lär känna telefonen

Översikt



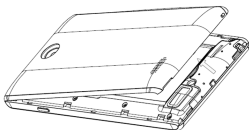
Förklaring till knapparna

Knapp	Funktion
1. Pekskärm	Skärmens gränssnitt.
2. Hemknapp	- Tryck här för att återgå till hemskärmen från valfritt program eller skärm. - Håll knappen nedtryckt för att visa Googles sökfunktion.
3. Menyknapp	- Tryck här för att visa alternativ för den aktuella skärmen. - Håll ned knappen för att visa senast använda program.
4. Bakåtknapp	Tryck här för att återgå till föregående skärm.
5. Strömknapp	- Håll knappen nedtryckt för att sätta på eller stänga av telefonläge tyst eller vibration eller ringa eller flygplan, eller för att stänga av. - Tryck på knappen för att placera telefonen i viloläge. - Tryck på knappen för att väcka telefonen.
6. Volymknappar	Tryck eller håll kvar för att höja eller sänka volymen.

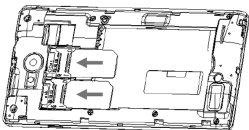
7. Hörlursuttag	Extern hörlurssladd.
8. Närvarosensor	Stöder funktionen närvarosensor.
9. Hörlurar	Ta emot ljud under samtal.
10. USB-gränssnitt	Extern USB-datakabel.
11. Mikrofon	För röstsamtal.
12. Bakre kamera	För fotografering.

Innan du använder enheten

Ta bort baksidan



Installera SIM-kortet

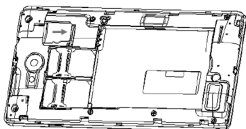


Obs!

- Stäng av telefonen innan du sätter i eller byter SIM-kort.

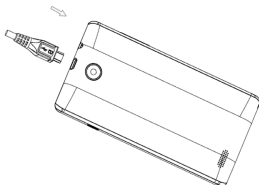
- Använd den avsedda SIM-adaptern för SIM-kortet om du använder ett litet kort. Placera sedan SIM-adaptern tillsammans med SIMkortet i den normala SIM-kortplatsen.
- Köp en standardiserad SIM-adapter via en renommerad försäljare, annars kan småbitar trilla av när du tar ut kortet.

Installera microSD-kortet



Obs! Telefonen stöder hot-plug-funktion för SD-kort. Vissa program kan behöva ett microSD-kort för att fungera som det ska, eller behöver lagra vissa data på det. Vi rekommenderar därför att du har ett microSD-kort installerat som du inte tar bort eller byter ut slumpmässigt.

Ladda batteriet



När du har fått din nya telefon måste du först ladda batteriet på följande sätt:

1. Anslut adaptern till laddningskontakten.
2. Anslut laddaren till ett vanligt elektriskt vägguttag .
3. Koppla från laddaren när batteriet är fulladdat.

Obs!

- Om alltför stor urladdning ur batteriet sker kommer laddningsikonen visa en fördröjning.
- Om batterinivån är mycket låg är det inte säkert att du kan sätta på telefonen även om den laddas. I sådana fall kan du försöka efter att du har laddat telefonen i minst 10 minuter. Kontakta kundtjänst om du fortfarande inte kan sätta på telefonen efter lång laddning.

VIKTIGT! Använd endast batteriladdare och kablar som godkänts av ZTE. Om du använder tillbehör som inte är godkända kan du skada din telefon eller orsaka att batteriet exploderar.

Sätta på/stänga av telefonen

Se till att batteriet är laddat innan du sätter på telefonen.

- Tryck på **strömknappen** och håll kvar för att sätta på telefonen.
- Stäng av den genom att trycka på **strömknappen** och hålla kvar tills menyalternativen visas. Tryck på **Stänga av > OK**.

Väcka telefonen

1. Tryck på **strömknappen** så att skärmen aktiveras.
2. Håll in upplåsningssikonen för att låsa upp skärmen.

Obs!

Om du har angett ett "upplåsningssmönster", en PIN-kod eller ett lösenord för telefonen måste du rita mönstret eller ange PIN-koden/lösenordet för att låsa upp skärmen.

Använda pekskärmen

På telefonens pekskärm kan du utföra en rad åtgärder med hjälp av olika tryckgester.

- Trycka
När du vill skriva med hjälp av skärmens tangentbord, välja program- eller inställningsikoner, eller trycka på knappar på skärmen, rör du dem bara med fingret.
- Trycka på och hålla kvar
Om du vill visa tillgängliga alternativ för ett objekt (till exempel ett meddelande eller en länk på en webbsida), trycker du på objektet och håller kvar.
- Dra
När du drar trycker du och håller kvar fingret med ett visst tryck innan du börjar flytta fingret. När du drar ska du inte släppa fingret förrän du har nått målet.

- Nypa
I vissa program (t.ex. Kartor, Webbläsare och Galleri) kan du zooma in och ut genom att placera två fingrar på skärmen samtidigt och nypa ihop dem (för att zooma ut) eller sära på dem (för att zooma in).
- Roterar skärmen
De flesta skärmar ändrar automatiskt riktning från porträtt till landskap när du vänder telefonen åt sidan.

Deklaration om RoHS- efterlevnad

I syfte att minimera miljöpåverkan och ta mer ansvar för vårt jordklot fungerar det här dokumentet som en formell deklARATION om att ZTE Kis II Max, tillverkad av ZTE CORPORATION, uppfyller Europaparlamentets Direktiv 2011/65/EG - RoHS (Restriction of Hazardous Substances) med avseende på följande ämnen:

1. Bly (Pb)
2. Kvikksilver (Hg)
3. Kadmium (Cd)
4. Sexvärt krom (Cr (VI))
5. Polybromerade bifenyler (PBB)
6. Polybromerade difenyletrar (PBDE)

ZTE Kis II Max tillverkad av ZTE CORPORATION uppfyller kraven i EG-direktivet 2011/65/EG.

Kassering av gammal apparat

 	1. När den här symbolen av ett överkryssat avfallskärl finns på en produkt innebär det att produkten omfattas av EU-direktivet 2012/19/EU. 2. Alla elektriska och elektroniska produkter ska kasseras på en av myndigheter angiven uppsamlingsplats och får inte slängas bland hushållssoporna. 3. Korrekt kassering av din gamla apparat hjälper till att förhindra potentiellt negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa.
--	---

Om du vill ha återvinningsinformation om den här produkten baserat på WEEE-direktivet kan du skicka ett e-postmeddelande till weee@zte.com.cn.

SAR

Din mobilenhet är en radiosändare och radiomottagare. Den är utformad att inte överskrida exponeringsgränserna för radiovågor enligt internationella riktlinjer. Dessa riktlinjer togs fram av den oberoende vetenskapliga organisationen ICNIRP och innehåller säkerhetsmarginaler som är framtagna för att säkerställa skydd för alla personer, oavsett ålder och hälsotillstånd.

Riktlinjerna använder enhetsmättet SAR (Specific Absorption Rate). SAR-gränsen för mobilenheter är 2 W/kg och det högsta SAR-värdet för den här enheten vid testning var 0,652W/kg. Eftersom mobilenheter har många funktioner kan de användas i många olika positioner, t.ex. på kroppen.

Eftersom SAR mäts vid användning av enheten i det högsta sändningseffektläget är det faktiska SAR-värdet för den här enheten vid användning i regel lägre än det ovanstående värdet. Detta beror på automatiska förändringar i effektläget för enheten för att säkerställa att endast ett minimum av ström används för att kommunicera med nätverket.

Denna utrustning är godkänd för användning i:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

C € 0700

Härmed intygas att följande angivna produkt:

Produkttyp: WCDMA/GSM(GPRS) digital
Dual-Mode-telefon

Modellnummer: ZTE V815W, Kis II MAX,
T815, ZTE Switch X2, ZTE Kis II Max, ZTE
Maxx

Överensstämmer med de grundläggande skyddskraven i direktivet om radioutrustning och teleterminalutrustning (Direktiv 1999/5/EG), Begränsning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning (Direktiv 2011/65/EU), Krav på miljödesign för energirelaterade produkter (Direktiv 2009/125/EG) och ändringar av dessa. Denna försäkran gäller alla tillverkade exemplar som är identiska med de provenheter som har skickats in för testning/utvärdering. Utvärdering av hur produkten uppfyller de krav som relaterar till Direktiv 1999/5/EC utfördes av PHOENIX (anmält organ nr 0700) och utvärderingen av hur produkten uppfyller de krav som relaterar till Direktiv 2011/65/EU och Direktiv 2009/125/EG utfördes av ZTE Corporation Reliability Testing Centre. Utvärderingarna baserades på följande regler och standarder:

Krav	Standard
Säkerhet och hälsa	EN 60950-1:2006+A11:2009+ A1:2010+A12:2011 EN 50332-1-2000; EN 50332-2-2003 EN 62209-1:2006; EN 62209-2:2010 EN 50360:2001/A1:2012 EN 50566:2013 EN 62479:2010
EMC	EN 301 489-1 V1.9.2:2011 EN 301 489-7 V1.3.1: 2005 EN 301 489-3 V1.6.1;2012 EN 301489-17 V V2.2.1 :2012 EN 301 489-24V1.5.1:2010
Radiospektrum	EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1/-2 V6.2.1 EN 300328 V1.8.1 EN 300 440-1 V1.6.1; EN 300 440-2 V1.4.1;

Följande tillverkare bär ansvaret för denna försäkrans:

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech,
Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen,
Guangdong, 518057, Kina

Behörig person som skriver under å företagets vägnar:

Xu Feng Kvalitetschef på ZTE Corporation

Texta namn & befattning inom företaget

Shenzhen, 2014-07-14

Ort & datum

Juridiskt giltig underskrift



ZTE Kis II Max
Mobiltelefon
Lynvejledning

JURIDISKE OPLYSNINGER

Copyright © 2015 ZTE CORPORATION.

Alle rettigheder forbeholdes.

Ingen del af denne publikation må citeres, reproduceres, oversættes eller anvendes i nogen form eller på nogen måde, elektronisk eller mekanisk, herunder igennem fotokopiering og mikrofilm, uden forudgående skriftlig tilladelse fra ZTE Corporation.

ZTE Corporation forbeholder sig ret til at foretage ændringer af trykfejl eller opdatere specifikationerne i denne vejledning uden varsel.

Varemærker

ZTE og ZTE-logoerne er varemærker tilhørende ZTE Corporation. Google og Android er varemærker tilhørende Google, Inc.

Bluetooth®-varemærket og tilhørende logoer er ejet af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af disse varemærker af ZTE Corporation sker under licens.



microSDHC-logoet er et varemærke tilhørende SD-3C, LCC.

Alle andre varemærker og registrerede varemærker er de respektive ejeres ejendom.

Vi tilbyder selvbetjening til vores brugere af den intelligente terminalenhed. Besøg ZTE's officielle websted (på www.ztedevice.com) for at få yderligere oplysninger om selvbetjening og understøttede produktmodeller. Oplysninger på webstedet har forrang.

Gå til <http://www.ztedevice.com> for at downloade brugermanualen. Du skal blot klikke på **Support > Manualer** på startsiden og derefter vælge placering, produkttype og navn for at søge efter relaterede supportoplysninger.

Ansvarsfraskrivelse

ZTE Corporation fraskriver sig udtrykkeligt ethvert ansvar for fejl og skader forårsaget af uautoriserede ændringer af softwaren.

Versionsnummer : R1.0

Dato for sidste ændring : 2015. 01

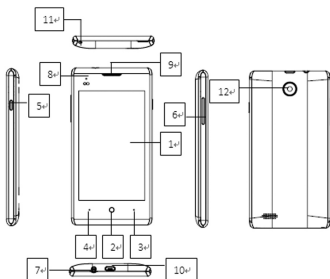
Oplysninger om produktsikkerhed

	Brug ikke en håndholdt mobiltelefon under bilkørsel
	Anvend ikke enheden, når du tanker benzin
	Placer enheden på mindst 15 mm afstand af kroppen ved kropsbåren drift
	Denne enhed kan udsende et kraftigt eller blinkende lys
	Små dele kan udgøre en kvælningsrisiko
	Enheden må ikke brændes
	Denne enhed kan producere en høj lyd
	For at undgå høreskader bør du ikke lytte ved høj lydstyrke i lange perioder.
	Undgå kontakt med magnetiske medier
	Undgå ekstreme temperaturer
	Hold enheden på afstand af pacemakere og andre personlige medicinske enheder
	Undgå kontakt med væsker. Hold enheden tør

	Sluk enheden på hospitaler
	Enheden må ikke adskilles
	Sluk for enheden, når du bliver bedt om det i fly og lufthavne
	Brug kun godkendt tilbehør
	Sluk enheden i eksplosionsfarlige omgivelser
	Du bør aldrig være afhængig af denne enhed til vigtig kommunikation i nødsituationer

Introduktion til din telefon

Oversigt



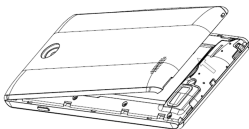
Forklaring af tasterne

Tast	Funktion
1. Berøringsskærm	Vis brugergrænseflade.
2. Tasten Start	- Tryk for at gå tilbage til Startskærmen fra et hvilket som helst program eller skærmbillede. - Hold nede for at få vist Google-søgning.
3. Tasten Menu	- Tryk for at se indstillinger for det aktuelle skærmbillede. - Hold nede for at se programmer, du har brugt for nylig.
4. Tasten Tilbage	Tryk for at gå tilbage til det forrige skærmbillede.
5. Tasten Tænd/sluk	- Hold nede for at aktivere eller deaktivere trådløs tilstand, vibrationstilstand, ringe- eller flytilstand eller for at slukke for telefonen. - Tryk for at sætte telefonen i dvaletilstand. - Tryk for at aktivere telefonen.

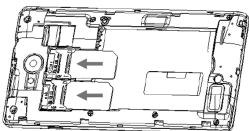
6. Lydstyrketaster	Tryk på tasterne, eller hold dem nede for at skrue op eller ned for lydstyrken.
7. Hovedtelefongrænseflade	Eksternt hovedtelefonkabel.
8. Nærhedssensor	Understøtter nærhedssensorfunktionen.
9. Øretelefon	Modtager lyd under et opkald.
10. USB-grænseflade	Eksternt USB-datakabel.
11. Mikrofon	Send tale under et opkald.
12. Bageste kamera	Brug det bageste kamera til at tage billeder.

Før du går i gang

Sådan fjerner du bagdækslet



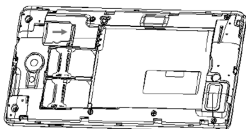
Sådan installerer du SIM-kortet



BEMÆRK:

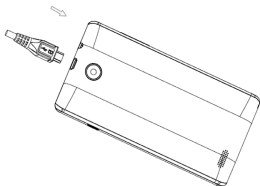
- Sluk telefonen, før du installerer eller udskifter SIM-kortet.
- Hvis du bruger et lille kort, skal du bruge dedikerede SIM-kortsæt og sætte hele kortet i kortholderen for normal brug.
- Køb dedikerede standard-SIM-kortsæt gennem officielle kanaler. I modsat fald kan kortholderen trækkes af, når kortene tages ud.

Isæt microSD-kortet



BEMÆRK: Telefonen understøtter hot-plug-funktionen til SD-kort. Visse programmer kræver et microSD-kort for at fungere normalt eller gemme visse former for data. Derfor anbefales det, at du har et microSD-kort installeret og ikke vilkårligt fjerner eller erstatter det.

Sådan oplader du batteriet



Når du modtager din nye telefon, skal du oplade batteriet på denne måde:

1. Slut adapteren til opladningsporten.
2. Slut opladeren til en almindelig stikkontakt.
3. Frakobl opladeren, når batteriet er fuldt opladet.

Bemærkninger:

- Hvis der sker en kraftig afladning af batteriet, vises opladningsikonet med forsinkelse.
- Hvis batteriniveauet er meget lavt, kan det være umuligt at tænde for telefonen, når den oplades. Hvis det er tilfældet, skal du prøve igen, efter telefonen er blevet opladet i mindst 10 minutter. Kontakt kundeservice, hvis du stadig ikke kan tænde for telefonen efter langvarig opladning.

ADVARSEL: Brug kun ZTE-godkendte opladere og -kabler. Brug af udstyr, der ikke er godkendt, kan beskadige telefonen eller få batteriet til at eksplodere.

Sådan tænder/slukker du telefonen

Sørg for, at batteriet er opladet, før du tænder produktet.

- Tryk på **Tænd/sluk-tasten**, og hold den nede for at tænde for telefonen.
- Sluk telefonen ved at trykke på **Tænd/sluk-tasten** og holde den nede for at åbne indstillingsmenuen. Tryk på **Sluk > OK**.

Sådan aktiverer du telefonen

1. Tryk på **Tænd/sluk-tasten** for at aktivere skærmen.
2. Tryk i lang tid på ikonet til oplåsning for at låse skærmen op.

BEMÆRK:

Hvis du har indstillet et "oplåsningsmønster" eller en pin/adgangskode til telefonen, skal du tegne mønsteret eller indtaste pin/adgangskoden for at låse skærmen op.

Brug af den berøringsfølsomme skærm

Med telefonens berøringsfølsomme skærm kan du kontrollere handlinger med en række bevægelser.

- Tryk
Når du vil foretage indtastning ved brug af skærmtastaturet, skal du vælge elementerne på skærmen såsom program- og indstillingsikoner eller trykke på skærmikonerne ved blot at trykke på dem med fingeren.
- Tryk og hold nede
Du kan åbne de tilgængelige valgmuligheder for et element (f.eks. en meddelelse eller et link i en webside) ved at trykke på elementet og holde det nede.
- Træk
Træk ved at trykke let med fingeren, før du begynder at bevæge fingeren. Mens du trækker, skal du først slippe fingeren, når du har nået målpositionen.

- Klem
I visse programmer (såsom Kort, Browser, og Galleri) kan du zoome ind og ud ved at placere to fingre på skærmen og klemme dem sammen (for at zoome ud) eller sprede dem (for at zoome ind).
- Roter skærmen
De fleste skærbilleder kan automatisk vises i liggende eller stående tilstand ved at dreje telefonen sidelæns..

Erklæring vedr. RoHS-overensstemmelse

Med henblik på at minimere miljøpåvirkningerne og tage et større ansvar i forhold til den jord, vi bor på, fungerer dette dokument som en formel erklæring om, at ZTE Kis II Max fremstillet af ZTE CORPORATION er i overensstemmelse med direktivet 2011/65/EU som udstedt af Europa-Parlamentet – RoHS (Restriction of Hazardous Substances) i forhold til følgende emner:

1. Bly (Pb)
2. Kviksølv (Hg)
3. Cadmium (Cd)
4. Hexavalent krom (Cr (VI))
5. Polybrominerede bifenyler (PBB'er)
6. Polybrominerede difænyllætere (PBDE'er)

ZTE Kis II Max fremstillet af ZTE CORPORATION imødekommer kravene i EU 2011/65/EU.

Kassering af din gamle enhed

	1. Når dette symbol med den overstregede skraldespand fremgår af et produkt, betyder det, at produktet er omfattet af EU-direktivet 2012/19/EU. 2. Alle elektriske og elektroniske produkter skal kasseres separat fra husholdningsaffald på genbrugscentre udpeget af statslige eller lokale myndigheder. 3. Korrekt kassering af din gamle enhed hjælper med at forebygge potentielt negative konsekvenser for miljøet og menneskers helbred.
---	---

Du kan få oplysninger om genanvendelses af dette produkt på baggrund af WEEE-direktivet ved at sende en e-mail til weee@zte.com.cn

SAR

Din mobilenhed er en radiosender og -modtager. Den er designet til ikke at overskride eksponeringsgrænserne for radiobølger som anbefalet af internationale retningslinjer.

Disse retningslinjer er blevet udviklet af den uafhængige videnskabelige organisation ICNIRP og omfatter sikkerhedsmarginer designet til at sikre beskyttelse af alle personer uanset alder og helbred.

Retningslinjerne gør brug af en måleenhed kaldet SAR (Specific Absorption Rate). SAR-grænsen for mobilenheder er 2 W/kg, og den højeste SAR-værdi for denne enhed under test var 0,652 W/kg. Eftersom mobile enheder omfatter en lang række funktioner, kan de anvendes i andre positioner, som f.eks på kroppen.

Eftersom SAR måles ved brug af enhedens højeste sendeeffekt, er den faktiske SAR for denne enhed under drift typisk under den værdi, der fremgår ovenfor. Dette skyldes automatiske ændringer i effektniveauet for enheden med henblik på at sikre, at den kun anvender minimumseffekten, der kræves til at kommunikere med netværket.

Este equipo se puede utilizar en:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

EU-OVERENSSTEMME- LSESERKLÆRING

C € 0700

Det erklæres hermed, at følgende specifikke produkt:

Produkttype: WCDMA/GSM(GPRS) Dual-
Mode digital mobiltelefon

Model nr.: ZTE V815W, Kis II MAX, T815,
ZTE Switch X2, ZTE Kis II Max, ZTE Maxx

Overholder de grundlæggende beskyttelseskrav i direktivet om radio- og teleterminaludstyr (direktiv 1999/5/EF), begrænsning af visse farlige og skadelige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr (direktiv 2011/65/EF), krav til miljøvenligt design af energiforbrugende produkter (direktiv 2009/125/EF) og deres ændringer. Denne erklæring er gældende for alle modeller som fremstillet identisk med de prøver, der er indsendt til test/evaluering.

Overensstemmelseevaluering for produktet i forhold til de krav, der er relateret til direktiv 1999/5/EØF er udført af PHOENIX (organnr. 0700) og overensstemmelseevaluering for produktet i forhold til de krav, der er relateret til direktiv 2011/65/EØF og direktiv 2009/125/EØF er udført af ZTE Corporation Reliability Testing Centre. Evalueringen er baseret på følgende vedtægter og standarder:

Krav	Standard
Sikkerhed og sundhed	EN 60950-1:2006+A11:2009+ A1:2010+A12:2011 EN 50332-1-2000; EN 50332-2-2003 EN 62209-1:2006 , EN 62209-2:2010 EN 50360:2001/A1:2012 EN 50566:2013 EN 62479:2010
EMC	EN 301 489-1 V1.9.2:2011 EN 301 489-7 V1.3.1:2005 EN 301 489-3 V1.6.1;2012 EN 301489-17 V V2.2.1 :2012 EN 301 489-24V1.5.1:2010
Radiospektret	EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1/-2 V6.2.1 EN 300328 V1.8.1 EN 300 440-1 V1.6,1; EN 300 440-2 V1.4,1;

Dette er producentens ansvarserklæring:

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech,
Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen,
Guangdong, 518057, P.R.C.

Tegningsberettiget:

Xu Feng Kvalitetschef, ZTE Corporation

*Navn med blokbogstaver samt stilling i
virksomheden*

Shenzhen, 14.7.2014



Sted og dato Juridisk bindende underskrift

ZTE Kis II Max
Matkapuhelin
Pikaopas

JURIDISET TIEDOT

Copyright © 2015 ZTE CORPORATION.

Kaikki oikeudet pidätetään.

Tämän julkaisun mistään osasta ei saa ottaa katkelmia, eikä mitään osaa saa kopioida, kääntää tai käyttää missään muodossa millään tavalla, sähköisesti tai mekaanisesti, mukaan lukien valokopiointi ja mikrofilmi, ilman ZTE Corporationin etukäteen myöntämää kirjallista lupaa.

ZTE Corporation pidättää oikeuden korjata oppaan virheitä tai päivittää tuotetietoja ilman ennakkoilmoitusta.

Tavaramerkit

ZTE ja ZTE-logot ovat ZTE Corporationin tavaramerkkejä. Google ja Android ovat Google, Inc:in tavaramerkkejä. *Bluetooth*[®]-tavaramerkin ja -logot omistaa Bluetooth SIG, Inc., ja ZTE Corporation käyttää niitä lisenssillä.



microSDHC-logo on SD-3C, LLC:n tavaramerkki.

Muut tavaramerkit ja tuotenimet ovat omistajiensa omaisuutta.

Tarjoamme älylaitteidemme käyttäjille asiakaspalvelua. Lisätietoja palveluista ja tuetuista tuotemalleista saat ZTE:n virallisesta sivustosta osoitteessa www.ztedevice.com. Sivustolla olevat tiedot ovat ensisijaisia. Voit ladata käyttöoppaan osoitteesta <http://www.ztedevice.com>. Valitse aloitussivulla **Support > Manuals** ja etsi tukitietoja valitsemalla sijainti, tuotteen tyyppi ja nimi.

Vastuuvapauslauseke

ZTE Corporation kieltää nimenomaisesti kaiken vastuun ohjelmiston luvattomista muutoksista johtuvista vioista ja vahingoista.

Versio nro : R1.0

Muokattu: 01/2015

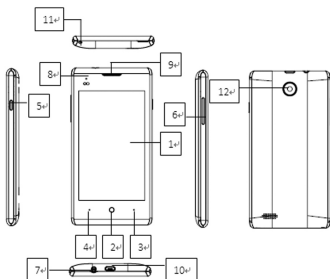
Tuotteen turvallisuustiedot

	Älä pidä puhelinta kädessä ajon aikana.
	Älä käytä puhelinta, kun tankkaat.
	Kun laitetta säilytetään lähellä käyttäjän kehoa, laitteen tulee sijaita vähintään 1,5 cm:n päässä kehosta.
	Laitteesta voi lähteä kirkas tai vilkkuva valo.
	Pienet osat voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran.
	Älä hävitä laitetta polttamalla.
	Laitteesta voi lähteä kova ääni.
	Ehkäise kuulovaurioita välttämällä pitkäjaksoista kuuntelua suurella äänenvoimakkuudella.
	Vältä kontaktia magneettisten tallennusvälineiden kanssa.
	Vältä hyvin matalia tai korkeita lämpötiloja.
	Älä säilytä puhelinta tahdistimien tai muiden lääketieteellisten laitteiden lähellä.
	Älä kastele puhelinta.

	Pidä puhelin ohjeiden mukaan sammutettuna sairaalassa ja terveydenhoitolaitoksissa.
	Älä yritä purkaa puhelinta.
	Pidä puhelin ohjeiden mukaan sammutettuna lentokoneessa ja lentokentällä.
	Käytä vain hyväksytyjä lisävarusteita.
	Sammuta puhelin räjähdysvaara-alueilla.
	Älä pidä tätä laitetta ainoana kommunikaatiovälineenä hätätilanteessa.

Puhelimen ominaisuudet

Yleistiedot



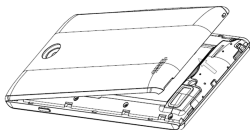
Näppäimet ja toiminnot

Valinta	Toiminto
1. Kosketusnäyttö	Näyttää käyttöliittymän.
2. Päänäky- mänäppäin	• Palauttaa puhelimen päänäkymään mistä tahansa sovelluksesta tai näytöstä. • Avaa Google-haun, kun näppäintä painetaan pitkään.
3. Valikkonäppäin	• Näyttää näkyvissä olevan näytön valinnat. • Näyttää viimeksi käytetyt sovellukset, kun näppäintä painetaan pitkään.
4. Paluunäppäin	Palauttaa näytön edelliseen näkymään.
5. Virtanäppäin	• Ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä äänettömän tilan tai värinätilan tai ääni- tai lentokonetilan sekä sammuttaa puhelimen, kun näppäintä painetaan pitkään. • Siirtää puhelimen lepotilaan. • Palauttaa puhelimen lepotilasta.

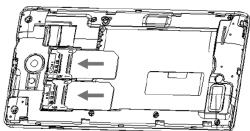
6. Äänenvoimakkuusnäppäimet	Lisää tai vähentää äänenvoimakkuutta.
7. Kuulokeliitäntä	Käytetään ulkoisten kuulokkeiden yhdistämiseen.
8. Läheisyysanturi	Tukee läheisyysanturin toimintoja.
9. Kaiutin	Vastaanottaa äänen puhelun aikana.
10. USB-liitäntä	Käytetään USB-kaapelin liittämiseen.
11. Mikrofoni	Lähettää äänen puhelun aikana.
12. Takakamera	Käytetään valokuvaamiseen.

Ennen käytön aloittamista

Takakannen irrottaminen



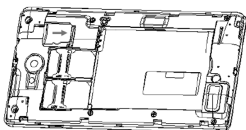
SIM-kortin asettaminen paikalleen



HUOMAUTUKSET:

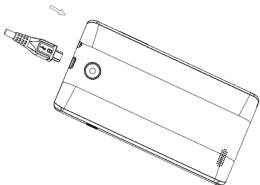
- Sammuta puhelin ennen SIM-kortin asentamista tai vaihtamista.
- Jos käytät pientä korttia, aseta se SIM-kortin adapteriin ja aseta sitten adapteri korttipaikkaan.
- Käytä standardinmukaista SIM-kortin adapteria, joka on hankittu valtuutetulta jälleenmyyjältä. Muutoin korttipaikka saattaa vaurioitua.

microSD-kortin asentaminen



HUOMAUTUS: Tässä matkapuhelimessa on mahdollista asettaa SD-kortti paikoilleen puhelimen ollessa käynnissä. Jotkin sovellukset voivat tarvita microSD-kortin toimiakseen tai tiettyjen tietojen tallentamiseen. Siksi microSD-kortin kannattaa antaa olla aina puhelimessa, eikä sitä kannata poistaa tai vaihtaa satunnaisesti.

Akun lataaminen



Lataa uusi puhelimesi ennen käyttöä:

1. Yhdistä laturi latausliitintään.
2. Yhdistä laturi vakiomalliseen pistorasiaan.
3. Irrota laturi, kun akku on täynnä.

Huomautus:

- Jos akku on purettu täysin tyhjäksi, latauskuvake ilmestyy näyttöön viiveellä.
- Jos akun varaus on erittäin vähissä, puhelinta ei voi välttämättä käynnistää, vaikka se on latauksessa. Tässä tapauksessa yritä käynnistää matkapuhelin vasta, kun akkua on ladattu vähintään 10 minuuttia. Ota yhteyttä asiakaspalveluun, jos puhelin ei käynnisty lataamisen jälkeen.

MUISTUTUS: Käytä ainoastaan ZTE:

n hyväksymiä latureita ja kaapeleita.

Hyväksymättömien lisävarusteiden käyttäminen voi vahingoittaa puhelinta tai aiheuttaa akun räjähdyksen.

Puhelimen käynnistäminen ja sammuttaminen

Varmista ennen puhelimen käynnistämistä, että akku on ladattu.

- Käynnistä puhelin pitämällä **virtanäppäintä** painettuna.
- Sammuta puhelin avaamalla asetusvalikko pitämällä **virtanäppäintä** painettuna. Valitse **Katkaise virta > OK**.

Puhelimen palauttaminen lepotilasta

1. Aktivoi näyttö painamalla **virtanäppäintä**.
2. Poista näytön lukitus painamalla avauskuvaketta pitkään.

HUOMAUTUS:

Jos olet asettanut puhelimeen lukituksen poistokuvion, PIN-koodin tai salasanan, näytön saa avattua vain piirtämällä kuvion tai antamalla PIN-koodin tai salasanan.

Kosketusnäytön käyttäminen

Puhelimen kosketusnäytössä voit käyttää toimintoja koskettamalla.

- Kosketus
Kun haluat kirjoittaa näytön näppäimistöllä, valita näytön kohteita, kuten sovelluksia ja asetuskuvakkeita, tai painaa näytön painikkeita, kosketa niitä sormella.
- Kosketus ja pitäminen painettuna
Voit avata kohteiden (esimerkiksi viesti tai verkkosivun linkki) käytettävissä olevat toiminnot pitämällä kohdetta painettuna.

- **Vetäminen**
 Voit vetää kohteita näytössä painamalla näyttöä hetken ajan kevyesti ennen kuin liikutat sormeasi. Älä nosta sormeasi vetämisen aikana ennen kuin olet haluamassasi kohdassa..
- **Nipistys**
 Joissain sovelluksissa (esimerkiksi kartoissa, selaimessa ja galleriassa) voit lähentää ja loitontaa kuvaa kahdella sormella niitä lähentämällä tai levittämällä.
- **Näytön kierto**
 Useimmissa näytöissä voit muuttaa näytön suuntaa automaattisesti pystysuuntaisesta vaakasuuntaiseksi kääntämällä puhelimen sivuttain.

Selvitys RoHS-yhteensopivuudesta

Ympäristövaikutusten minimoimiseksi ja entistä suuremman vastuun kantamiseksi maapallon tilasta tämä asiakirja on laadittu viralliseksi vakuutukseksi siitä, että ZTE CORPORATIONin valmistama ZTE Kis II Max täyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston antaman RoHS-direktiivin 2011/65/EU vaatimukset tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta seuraavien aineiden osalta:

1. Lyijy (Pb)
2. Elohopea (Hg)
3. Kadmium (Cd)
4. Kuudenarvoinen kromi (Cr (VI))

5. Polybromibifenyyliit (PBB)
6. Polybromidifenyylietterit (PBDE)
ZTE CORPORATIONin valmistama ZTE
Kis II Max täyttää EU-direktiivin 2011/65/EU
vaatimukset.

Vanhan laitteen hävittäminen

	1. Jos tuotteessa on pyörillä olevan jätteen symboli, jonka yli on piirretty rasti, tuote kuuluu EU-direktiivin 2012/19/EU alaisuuteen. 2. Mitään sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan ne tulee toimittaa asianmukaisiin keräyspisteisiin viranomais määräysten mukaisesti. 3. Vanhan laitteen oikeanlainen hävittäminen auttaa ennaltaehkäisemään mahdollisia kielteisiä ympäristö- ja terveysvaikutuksia.
--	--

Jos tarvitset lisätietoa tuotteen WEEE-direktiivin mukaisesta kierrätyksestä, lähetä sähköpostia osoitteeseen weee@zte.com.cn.

SAR-arvo

Tämä langaton laite on radiolähetin ja -vastaanotin. Se on suunniteltu siten, ettei se ylitä kansainvälisissä suosituksissa annettuja radioaalloille altistumista koskevia rajoja. Riippumaton tieteellinen organisaatio ICNIRP on laatinut nämä suositusarvot, ja niihin sisältyvien turvamarginaalien tarkoituksena on varmistaa kaikkien ihmisten turvallisuus iästä ja terveydentilasta riippumatta.

Suosituksissa käytetään mittayksikkönä ominaisabsorptionopeutta eli SAR-arvoa. Langattomien laitteiden SAR-raja on 2 W/kg, ja korkein langattomien laitteiden testeissä mitattu SAR-arvo on ollut 0,652 W/Kg. Koska langattomissa laitteissa on useita eri toimintoja, niitä voidaan käyttää useissa eri käyttöasennoissa, kuten esimerkiksi lähellä kehoa.

Koska SAR-arvo mitataan käyttäen laitteen suurinta lähetystehoa, laitteen todellinen SAR-arvo käyttötilanteessa on yleensä edellä mainittuja arvoja alhaisempi. Tämä johtuu siitä, että laite sopeuttaa tehotason automaattisesti, minkä ansiosta laite käyttää vain verkkoon pääsemiseksi tarvittavaa tehoa.

Laitteen käyttö:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

EY-VAATIMUSTENMU- KAISUUSVAKUUTUS

C € 0700

Täten vakuutetaan, että seuraava tuote:

Tuotetyyppi: WCDMA/GSM(GPRS)
kaksisuuntainen digitaalinen matkapuhelin

Malli: ZTE V815W, Kis II MAX, T815, ZTE
Switch X2, ZTE Kis II Max, ZTE Maxx

täyttää radio- ja telepäätelaitedirektiivin (direktiivi 1999/5/EY), tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta annetun RoHS-direktiivin (direktiivi 2011/65/EU) ja energiaan liittyvien tuotteiden ekologiselle suunnittelulle asetettavien vaatimusten puitteista annetun direktiivin (direktiivi 2009/125/EY) vaatimukset sekä direktiivejä koskevien muutosten vaatimukset. Vakuutus koskee kaikkia tuotteen kappaleita, jotka on valmistettu samalla tavalla kuin testausta/arviointia varten lähetetyt mallikappaleet.

PHOENIX (ilmoitettu laitosnumero 0700) on arvioinut tuotteen yhdenmukaisuuden direktiivin 1999/5/EY kanssa ja ZTE Corporation Reliability Testing Centre on arvioinut tuotteen yhdenmukaisuuden direktiivien 2011/65/EU ja 2009/125/EY kanssa. Arvioinnit on tehty seuraavien säädösten ja standardien perusteella:

Vaatimus	Standardi
Turvallisuus ja terveys	EN 60950-1:2006, A11:2009, A1:2010, A12:2011 EN 50332-1-2000; EN 50332-2-2003 EN 62209-1:2006, EN 62209-2:2010 EN 50360:2001/A1:2012 EN 50566:2013 EN 62479:2010
Sähkömagneettinen yhteensopivuus	EN 301 489-1 V1.9.2:2011 EN 301 489-7 V1.3.1: 2005 EN 301 489-3 V1.6.1: 2012 EN 301489-17 V V2.2.1: 2012 EN 301 489-24V1.5.1: 2010
Radiotaajuus	EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1/-2 V6.2.1 EN 300328 V1.8.1 EN 300 440-1 V1.6.1; EN 300 440-2 V1.4.1

Vakuutuksesta vastaa tuotteen valmistaja:

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech,
Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen,
Guangdong, 518057, P.R.China

Yhtiön valtuutettu edustaja:

Xu Feng Quality Director of ZTE
Corporation

Nimi ja tehtävä yhtiössä painokirjaimin

Shenzhen, 14.7.2014



Paikka ja aika Lainvoimainen allekirjoitus

ZTE Kis II Max
Mobiltelefon
Hurtigstartveiledning

JURIDISK INFORMASJON

Opphavsrett © 2015 ZTE CORPORATION.

Med enerett.

Ingen deler av denne publikasjonen kan siteres, reproduseres, overføres eller benyttes i andre former eller ved hjelp av andre midler, elektronisk eller mekanisk, inkludert fotokopi og mikrofilm, uten skriftlig samtykke fra ZTE Corporation på forhånd.

ZTE Corporation forbeholder seg retten til å gjøre endringer på skrivefeil eller oppdatere spesifikasjoner i denne veiledningen uten forvarsel.

Varemerker

ZTE og ZTE-logoene er varemerker for ZTE Corporation. Google og Android er varemerker for Google, Inc. *Bluetooth*[®]-varemerket og -logoene eies av Bluetooth SIG, Inc. Enhver bruk av slike varemerker av ZTE Corporation er under lisens.



microSDHC-logoen er et varemerke for SD-3C, LLC.

Andre varemerker og merkenavn eies av sine respektive eiere.

Vi tilbyr brukere av våre smarte telefoner support gjennom selvbetjening. Gå til ZTEs offisielle webområde (på www.ztedevice.com) hvis du vil ha mer informasjon om support selvbetjening og tilsvarende produktmodeller. Informasjonen på nettstedet kan endres eller fjernes uten forvarsel. Gå til <http://www.ztedevice.com> for å laste ned brukerhåndboken. Bare klikk på **Support > Manuals** (Støtte > Håndbøker) fra startsidene, og velg deretter plassering, produkttype og navn for å søke etter relatert støtteinformasjon.

Ansvarsfraskrivelse

ZTE Corporation frasier seg ethvert ansvar for feil og skade forårsaket av uautoriserte endringer i programvaren.

Versjon nr. : R1.0

Utgitt: 2015. 01

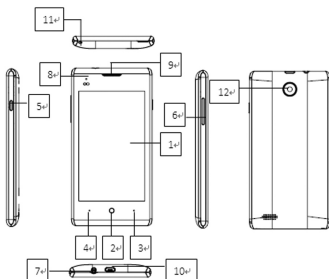
Produktsikkerhetsinformasjon

	Skal ikke brukes uten håndfri under kjøring
	Skal ikke brukes under fylling av drivstoff
	Telefonen skal holdes minst 15mm unna kroppen ved bruk
	Denne telefonen kan avgi et skarpt eller blinkende lys
	Små deler kan medføre kvelningsfare
	Må ikke brennes
	Denne telefonen kan avgi en høy lyd
	For å forhindre mulige hørselsskader må du ikke lytte med høyt volum i lange perioder om gangen.
	Unngå kontakt med magnetiske medier
	Unngå ekstreme temperaturer
	Hold telefonen i god avstand fra pacemakere og andre personlige medisinske innretninger
	Unngå kontakt med væsker. Hold telefonen tørr

	Slå av telefonen etter anvisning på sykehus og legekontorer
	Ikke prøv å demontere telefonen
	Slå av telefonen etter anvisning i fly og på flyplasser
	Bruk bare godkjent tilbehør
	Slå av telefonen i områder med eksplosjonsfare
	Ikke vær avhengig av denne telefonen til kommunikasjon i nødstilfeller

Bli kjent med telefonen

Oversikt



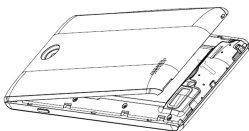
Forklaring av tastene

Tast	Funksjon
1. Berøringsskjerm	Viser brukergrensesnitt.
2. Hjemtast	- Trykk for å gå tilbake til startskjermen fra alle applikasjoner eller skjermbilder. - Hold for å se Google-søk.
3. Menytast	- Trykk for å vise alternativene for det gjeldende skjermbildet. - Hold nede for å se nylig brukte programmer.
4. Tilbaketast	Trykk for å gå til forrige skjermbilde.
5. Av/på-tast	- Hold for å slå av eller på lydløs eller vibrering eller ringing eller flymodus, eller for å slå av. - Trykk for å sette telefonen i hvilemodus. - Trykk for å reaktivere telefonen.
6. Volumtaster	Trykk eller hold for å øke eller senke volumet.
7.Hodetelefonkontakt	Ekstern hodetelefonkabel.

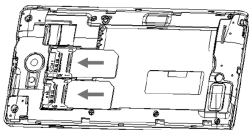
8. Avstandssensor	Støtter avstandssensorfunksjonen.
9. Øretelefon	Mottar lyd under en samtale.
10. USB-kontakt	Tilkoblingspunkt for ekstern USB-datakabel og lader.
11. Mikrofon	Sender tale under en samtale.
12. Bakre kamera	Brukes til å ta bilder.

Før du begynner

Ta av bakdekselet



Sette inn SIM-kortet/-kortene (opptil 2 stk)



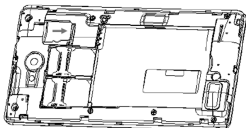
MERKNADER:

- Slå av telefonen før du setter i eller skifter ut SIM-kortet.
- Hvis du har et lite kort (micro SIM), må du bruke et dedikert SIM-kort adapter . Plasser

da SIM kortet i adapteret og sett hele kortet inn i sporet SIM kort.

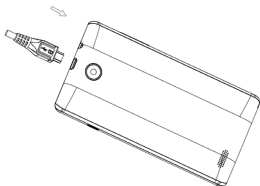
- Kjøp et standard SIM-kort adapter via offisielle kanaler, ellers kan dekkelet på sporet falle av.

Sette inn microSD-kortet



MERK: Telefonen støtter SD-kort med hot plug-funksjon. For noen applikasjoner kan det hende du må ha et microSD-kort for å kunne jobbe normalt eller for å lagre enkelte data. Derfor anbefales det at du har et microSD-kort satt inn og ikke fjerner eller bytter det ut.

Lade batteriet



Når du har fått den nye telefonen, må du lade batteriet slik:

1. Koble adapteren til ladekontakten.
2. Koble laderen til en standard stikkontakt.

3. Koble fra laderen når batteriet er fulladet.

Merknader:

- Hvis batterinivået tappes raskt, vil ladeikonet vises med forsinkelse.
- Hvis batterinivået er ekstremt lavt, kan det hende at du ikke klarer å slå på telefonen selv om den lades. Prøv i så fall igjen etter å ha ladet telefonen i minst 10 minutter. Ta kontakt med kundeservice hvis du fremdeles ikke klarer å slå på telefonen etter lengre tids lading.

FORSIKTIG: Bruk bare ladere og ledninger som er godkjente av ZTE. Bruken av uoffisielt tilbehør kan skade telefonen eller føre til at batteriet eksploderer.

Slå telefonen av/på

Kontroller at batteriet er ladet opp før du slår på.

- Trykk på og hold nede **av/på-tasten** for å slå telefonen på.
- Når du skal slå av telefonen, trykker du på og holder nede **av/på-tasten** for å åpne alternativmenyen. Trykk på **Slå av > OK**.

Reaktivere telefonen

1. Trykk på **av/på-tasten** for å aktivere skjermen.
2. Hold inne lås opp-ikonet for å låse opp skjermen.

MERK:

Hvis du har angitt en mønstertastelås, en PIN-kode eller et passord for telefonen, må du tegne mønsteret eller angi PIN-koden/passordet for å låse opp skjermen.

Bruke berøringsskjermen

Berøringsskjermen til telefonen lar deg kontrollere handlinger gjennom en rekke berøringsbevegelser.

- **Berøring**
Når du vil bruke tastaturet på skjermen, velge elementer på skjermen (f.eks. ikoner for programmer og innstillinger), eller trykke på knapper på skjermen, trykker du på dem med fingeren.
- **Trykke og holde**
Når du vil åpne de tilgjengelige alternativene for et element (f.eks. en melding eller en kobling på et webområde), trykker du og holder på elementet.
- **Trekke**
Når du vil trekke, trykker du med fingeren og holder med fast trykk før du begynner å bevege fingeren. Mens du trekker, må du ikke slippe med fingeren før du har nådd målet ditt.
- **Klype**
I noen programmer (som Kart, Nettleser og Galleri) kan du zoome inn og ut ved å plassere to fingre på skjermen samtidig og klype dem sammen (for å zoome ut) eller trekke dem fra hverandre (for å zoome inn).
- **Rotere skjermen**
På de fleste skjermbilder kan du automatisk endre stillingen til skjermen fra stående til liggende ved å snu telefonen på siden.

Erklæring av RoHS-samsvar

For å minimere den miljømessige innvirkningen og ta mer ansvar for jorden vi lever på, skal dette dokumentet fungere som en formell erklæring om at ZTE Kis II Max, som er produsert av ZTE CORPORATION, samsvarer med direktivet 2011/65/EF til Europaparlamentet – RoHS (begrensning av farlige stoffer) med hensyn til følgende stoffer:

1. Bly (Pb)
2. Kvikksølv (Hg)
3. Kadmium (Cd)
4. Heksavalent krom (Cr(VI))
5. Polybromerte bifenyler (PBB-er)
6. Polybromerte difenyletere (PBDE-er)

ZTE Kis II Max, som er produsert av ZTE CORPORATION, overholder kravene i EU-direktivet 2011/65/EF.

Avhending av gammelt apparat



1. Når dette symbolet med en søppeldunk som er strøket over, vises på et produkt, betyr det at produktet dekkes av det europeiske direktivet 2012/19/EF.
2. Alle elektriske og elektroniske produkter skal avhendes separat fra husholdningsavfall via egne anlegg valgt ut av regjeringen eller de lokale myndighetene.
3. Riktig avhending av det gamle apparatet vil hjelpe til med å forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse.

Hvis du vil ha informasjon om dette produktets resirkulering basert på WEEE-direktivet, kan du sende en e-post til weee@zte.com.cn

SAR

Mobilenheten din er en radiosender og -mottaker. Den er utformet for ikke å overskride grensene for eksponering av radiobølger anbefalt av internasjonale retningslinjer. Disse retningslinjene ble utviklet av den uavhengige vitenskapelige organisasjonen ICNIRP og inkluderer sikkerhetsmarginer konstruert for å sikre beskyttelse av alle personer, uavhengig av alder og helse.

Retningslinjene benytter en måleenhet kjent som SAR (Specific Absorption Rate). SAR-grensen for mobilenheter er 2 W/kg, og den høyeste SAR-verdien for denne enheten under testing var 0,652 W/kg. Siden mobilenheter tilbyr en rekke funksjoner, kan de brukes i andre posisjoner, for eksempel på kroppen.

Siden SAR måles med enhetens høyeste overføringskraft, vil den faktiske SAR-verdien for denne enheten under drift vanligvis være under det indikerte nivået ovenfor. Dette er på grunn av automatiske endringer i strømnivået til enheten som sikrer at den bare bruker strøm som er helt nødvendig for å kommunisere med nettverket.

Este equipo se puede utilizar en:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

EU-SAMSVARSERKLÆRING

C € 0700

Herved erklæres det at følgende nevnte produkt:

Produkttype: WCDMA/GSM(GPRS) digital mobiltelefon med dobbel modus

Modellnr.: ZTE V815W, Kis II MAX, T815, ZTE Switch X2, ZTE Kis II Max, ZTE Maxx

Overholder beskyttelseskravene i direktivet om radio- og teleterminalutstyr (direktiv 1999/5/EF), restriksjonene for visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr (direktiv 2011/65/EF), økodesignkravene til energirelaterte produkter (direktiv 2009/125/EF) og tilhørende endringer. Denne erklæringen gjelder for alle eksemplarer som er produsert på nøyaktig samme måte som prøvene som er sendt til testing/evaluering. Vurderingen av produktets samsvar med kravene som er relaterte til direktivet 1999/5/EF, ble utført av PHOENIX (Notified Body No.0700), og vurderingen av produktets samsvar med kravene som er relatert til direktiv 2011/65/EU og direktiv 2009/125/EF, ble utført av ZTE Corporation Reliability Testing Centre. Vurderingene er basert på følgende forskrifter og standarder:

Krav	Standard
Sikkerhet og helse	EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011 EN 50332-1-2000; EN 50332-2-2003 EN 62209-1:2006, EN 62209-2:2010 EN 50360:2001/A1:2012 EN 50566:2013 EN 62479:2010
EMC	EN 301 489-1 V1.9.2:2011 EN 301 489-7 V1.3.1: 2005 EN 301 489-3 V1.6.1;2012 EN 301489-17 V V2.2.1 :2012 EN 301 489-24V1.5.1:2010
Radiospektrum	EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1/-2 V6.2.1 EN 300328 V1.8.1 EN 300 440-1 V1.6.1; EN 300 440-2 V1.4.1;

Denne erklæringen er produsentens ansvar:

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech,
Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen,
Guangdong, 518057, P.R.China

Autorisert person som signerer for selskapet:

Xu Feng Kvalitetssjef i ZTE Corporation

Navn i blokkbokstaver og stilling i selskapet

Shenzhen, 14.07.2014



Sted og dato

Juridisk gyldig signatur